

Tabelle 1.1

**Finanzstatistik
Rechnungsjahr 2005 (in 1000 Franken)**

Laufende Rechnung/Compte de fonctionnement

Erträge/Revenus	in / en %	Aufwände/Charges	in / en %
Dienstleistungen <i>Prestations de services</i>	38 392	6% Saläre inkl. Sozialleistungen <i>Traitements, prestations sociales incluses</i>	361 046 60%
Subventionen des Bundes <i>Subventions de la Confédération</i>	70 770	12% Betriebsaufwand (inkl. Energie, Unterhalt usw.) <i>Charges d'exploitation (Energie, entretien etc. inclus)</i>	101 839 17%
Staatsbeitrag Kanton Bern <i>Subventions du Canton de Berne</i>	259 985	43% Anschaffungen (u.a. Geräte für Unterricht und Forschung) <i>Acquisitions (équipement pour enseignement et recherche entre autres)</i>	15 349 3%
Beiträge der Nichthochschulkantone <i>Subventions des cantons non universitaires</i>	68 071	11% Miete <i>Loyers</i>	7 763 1%
Drittmittel <i>Contribution de tiers</i>	136 292	23% Beitrag an das Inselspital <i>Subvention à l'Hôpital de l'Île</i>	94 600 16%
Diverse Einnahmen (inkl. Kollegengelder) <i>Recettes diverses (Droits de cours inclus)</i>	24 733	4% Beitrag an Stadt- und Universitätsbibliothek <i>Subvention à la Bibliothèque municipale et universitaire</i>	11 779 2%
		Diverses <i>Divers</i>	5 867 1%
Total	598 244	100% Total	598 244 100%

Investitionsrechnung/Compte des investissements

Einnahmen (Bundesbeiträge)/ <i>Recettes (subventions fédérales)</i>	Ausgaben (Investitionen)/ <i>Dépenses (investissements)</i>	17 796
---	---	--------

Tableau 1.1

**Statistique des finances pour l'exercice 2005
(en milliers de francs)**